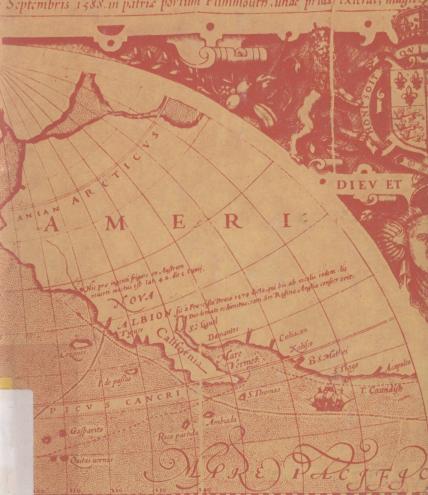
RA TOTI Vosc 学 E X P E

ranc Dráci qui 5 navibus probè instructis, ex Anglia solvens 13 Decembris and flammis, partim fluctibus correptis, in Angliam redijt 27 Septembris 1580. indem Dract cursum ferè tenuit ctiam ex Anglia per universum orbem; sed min Septembris 1588 in patria portium Plimmouth unde prius exierat, magn



2602

RICHARD HAKLUYT

外文书库

Voyages

IN EIGHT VOLUMES . VOLUME TWO

Introduction by
JOHN MASEFIELD, O.M.





DENT: LONDON

EVERYMAN'S LIBRARY

DUTTON: NEW YORK

7991060

All rights reserved
Printed in Great Britain
by
Compton Printing Ltd
Aylesbury
for

J. M. DENT & SONS LTD
Aldine House: Albemarle Street: London

This edition was first published in Everyman's Library in 1907

Reprinted 1973

Published in the U.S.A. by arrangement with J. M. Dent & Sons Ltd

This book if bound as a paperback is subject to the condition that it may not be issued on loan or otherwise except in its original binding.

No. 265 Hardback ISBN 0 460 00265 1 No. 1265 Paperback ISBN 0 460 01265 7

CONTENTS.

HE	PRINCIPALL NAVIGATIONS OF THE ENGLISH NATION:	
	The letters of the Queenes Majestie written to the Emperour of Russia, requesting licence and safe-conduct for Anthonie Jenkinson, to passe through his dominions into Persia, .	I
	The Queenes Majesties letters to the great Sophie of Persia, sent by M. Anth. Jenkinson,	3
	Instructions given by the Governours and Assistants of the Moscovie Company, unto M. Anthonie Jenkinson,	4
	The voyage of M. Anthony Jenkinson through Russia, and over the Caspian sea into Persia, Anno 1561,	9
	The privileges given by Obdoloucan K. of Hircania to the Company of English merchants trading in Russia, obteined by M. Anthony Jenkinson,	29
	The voyage of Thomas Alcock, George Wrenne, and Richard Cheyney, servants unto the Company of Moscovy Merchants in London, into Persia, Anno 1563,	30
	The voyage of Richard Johnson, Alexander Kitchin, and Arthur Edwards servants to the foresaid company into Persia,	
	Anno 1565,	33
	merchants in London,	33
	The distance of divers places in Russia,	53
	The way and distances from S. Nicolas in Russia to the Caspian sea,	55
	The voyage of Thomas Southam and John Sparke by land and river from Colmogro to Novogrod in Russia, Anno 1566, .	57
	An Acte for the corporation of merchants Adventurers for the discovering of newe trades, made in the eighth yeere of the Queenes Majestie,	66
	The voyage of M. Anthony Jenkinson into Russia the third time, Anno 1566,	73
	The privileges granted by the Emperour of Russia to the English merchants, obtained by M. Anthony Jenkinson,	73
4	A letter of M. Henry Lane to M. Richard Hakluyt concerning the first Ambassage from the Russian Emperour to our	
	most gracious Queene Elizabeth,	77

Contents

HI	E PRINCIPALL NAVIGATIONS—Continued.	PAGE
	A letter of her Majestie, sent by Stephen Twerdico and Pheodata Pogorella, Messengers of the Emperour of Russia, unto their master,	80
	The Ambassage of M. Thomas Randolfe Esquier, from the Queenes Majestie to the Emperour of Russia,	80
	The privileges graunted to the English merchants, at M. Ran- dolfe his sute.	85
	A Commission granted by M. Randolfe for a discovery to the Northeast by sea,	95
	Instructions given to the discoverers for that action,	97
	Certaine letters in verse, written out of Moscovia, by M. George Turbervile, Secretary to M. Randolfe, touching the state of the Countrey, and maners of the people.	99
	The voyage of Arthur Edwards Agent for the Moscovy company, John Sparke, Laurence Chapman, Christopher Faucet, and Richard Pingle, servants, into Persia, An. 1568,	108
	Notes concerning the fourth English voyage into Persia,	113
	The voyage of Thomas Banister and Geffrey Ducket, Agents for the Moscovy Company, into Persia the fift time, Anno	
	Observations of the Sophy of Persia, and of the Religion of the	119
	Persians, . The voyage of William Burrough Captaine of 13. English ships to the Narve in Liefland, Anno 1570,	126
	A letter of Richard Uscombe to M. Henry Lane touching the burning of the Citie of Mosco by the Crimme Tartar,	135
	The voyage of M. Anthony Jenkinson into Russia the fourth time, Anno 1571,	136
	A briefe rehearsall of all the travailes of M. Anthony Jenkinson,	157
	A letter of James Alday to M. Michael Locke Agent in London for the Moscovie Company touching a trade to be estab-	
	lished in Lappia,	158
	A note of all the necessary instruments and appurtenances belonging to the killing of the Whale,	161
	The deposition of William Burrough to certeine Interrogatories mooved unto him concerning the Narve and Kegor,	163
	The reasons of M. William Burrough to disswade the use of a trade to the Narve by the way through Sweden,	166
	A remembrance of advise given to the Moscovie merchants, touching a voyage for Cola abovesaid,	167
	An Epistle dedicatorie unto the Queenes most excellent Majestie, written by M. William Burrough,	168

	Contents	ix
The	PRINCIPALL NAVIGATIONS—Continued.	PAGE
	The Queenes Majesties letters to Shaugh Thamas the great Sophy of Persia,	171
	The voyage of Christopher Burrough into Persia the sixt time, Anno 1579,	172
	The Latitudes and Meridian Altitudes of divers places in Russia, from the North to the South,	200
	Directions given by M. Richard Hakluyt Esquire, to Morgan Hubblethorne Dier, sent into Persia,	201
	A Commission given by sir Rowland Heyward knight, and George Barne Aldermen, and governours of the Moscovie Company, to Arthur Pet and Charles Jackman, for the discovery by Sea towards Cathay,	203
	Rules and orders given to be observed by them in that Dis-	210
	Briefe advises given by M. John Dee to that purpose,	212
	Instructions given them by Richard Hakluyt Esquire to that	
	purpose also,	214
	The letter of Gerard. Mercator to Richard Hakluyt of Oxford touching that discovery,	224
	The voyage of Arthur Pet and Charles Jackman, sent to discover the Northeast seas beyond the Iland of Vaigats, Anno 1580,	227
	Instructions given by the Moscovie Company unto Richard Gibbs, William Biggat, John Backhouse, &c. Masters of their ships,	244
	The opinion of M. William Burrough, sent to a friend requiring his judgement for the fittest time of the departure of our ships toward S. Nicolas in Russia,	247
	The Queenes Majesties Commission given to sir Jerome Bowes, authorizing him her highnesse Ambassadour with the Emperour of Moscovie,	249
	The Queenes Majesties letters written to the Emperour by sir Jerome Bowes in his commendation,	250
	The discourse of the Ambassage of sir Ierome Bowes to the aforesaid Emperour,	251
	The maner of preferring suites in Russia,	263
	A letter of M. Henry Lane to M. William Sanderson merchant of London, conteyning a briefe discourse of all things passed in our Northren discoveries for the space of 33. yeeres,	264
	The most solemne and magnificent Coronation of Pheodor Ivanowich Emperour of Russia, set downe by M. Jerome Horsey,	269

Н	E PRINCIPALL NAVIGATIONS—Continued.	PAGE
	The voyage of Master Jerome Horsey over land from Mosco in Russia to England, Anno 1584,	277
	The Privileges graunted by the newe Emperour, to the English merchants, and obteined by the foresaid Jerom Horsey, .	r
	The Ambassage of M. Giles Fletcher, Doctor of the Civil lawe,	279
	from her Majestie, to the Emperour of Russia,	284
	A voyage to t'e Northeast, performed by certaine Russes, and	287
	translated out of Sigismundus ab Herberstein,	327
	A speciall note gathered by the excellent Venetian Cosmo- grapher M. John Baptista Ramusius, concerning the North- east passage,	222
	The Lord Boris Pheodorowich his letter to the right honourable	333
	William Burghley Lord high Treasurer of England,	339
	The Queenes Majesties letter to Pheodor Ivanowich, Emperour of Russia,	341
	The Queenes Majesties letters to the Lord Boris Pheodorowich,	346
	The L. Treasurer sir William Cecil his letter to the Lord Boris	
	Pheodorowich,	348
	A letter of Pheodor Ivanowich to the Queenes Majestie,	349
	An other letter to the Queenes most excellent Majestie from the Lord Boris Pheodorowich,	351
	A second letter from the Lord Boris Pheodorowich to the L. William Burghley,	353
	A most gracious letter of Privileges given to the English merchants by Pheodor Ivanowich,	355
	The contents of M. Garlands Commission unto Thomas Simkinson for the bringing of M. John Dee to the Emperour of Russia his Court,	360
	A letter to the right worsh. M. John Dee Esquier, conteyning	300
	the summe and effect of M. Garland his message,	361
	A branch of a letter from John Merick touching the death of Pheodor Ivanowich,	362
	A learned Epistle written unto the famous Cosmographer M. Gerardus Mercator, concerning the Countreys, Rivers and Seas, towards the Northeast,	364
	The honourable testimonies of divers strangers touching the notable discoveries of the English, made in the Northeast parts.	
	The vanquishing of the Spanish Armada, Anno 1588,	367
	The voyage of certaine Englishmen sent by the French king to Constantinople, unto Justinian the Emperour, about the	369
	yeere of our Lord 500.	402

Contents	xi
THE PRINCIPALL NAVIGATIONS—Continued.	PAGE
The memorable voyage of Sighelmus bishop of Shirburne, sent by king Alphred unto S. Thomas of India, An. 883. con- firmed by two testimonies,	402
The voyage of John Erigen, under king Alphred, to Athens, in the yeere of our Lorde 885,	403
The voyage of Andrew Whiteman, aliâs Leucander, under Canutus the Dane, to Palæstina, Anno 1020,	403
The voyage of Swanus one of the sonnes of Earle Godwin, unto Jerusalem, Anno 1052,	404
A voyage of three Ambassadours sent in the time of king Edward the Confessor, unto Constantinople, and from thence unto Ephesus, Anno 1056,	404
The voyage of Alured bishop of Worcester unto Jerusalem, Anno 1058,	406
The voyage of Ingulphus, afterward Abbat of Croiland, unto Jerusalem, An. 1064,	406
A voyage made by diverse of the honourable family of the Beauchamps, with Robert Curtois the sonne of William the Conquerour, to Jerusalem, Anno 1096,	408
The voyage of Gutwere an English Lady married unto Baldwine brother of Godfrey duke of Bouillon, toward Jerusalem, An. 1097,	409
The voyage of Edgar the sonne of Edward, which was the sonne of Edmund surnamed Ironside, brother unto king Edward the Confessor (being accompanied with valiant Robert the sonne of Godwine) to Jerusalem, Anno 1102,	410
The voyage of Godericus a valiant Englishman, who travailed with his ships in an expedition unto the holy land, Anno 3. Hen I.,	411
The voyage of Hardine an Englishman, and one of the principall commaunders of 200 sayles of Christians ships, which arrived at Joppa, Anno 1102,	411
A voyage by sea of Englishmen, Danes, and Flemings, who arrived at Joppa in the holy land, the seventh yeere of Baldwine the second, king of Jerusalem, and in the 8. yeere of Henry the first, king of England,	413
The voyage of Athelard of Bathe to Ægypt and Arabia, in the yeere of our Lord 1130,	417
The voyage of William Archbishop of Tyre to Jerusalem and to the citie of Tyre in Phœnicia, Anno 1130,	417
The voyage of Robert Ketenensis, under king Stephen, to Dalmatia, Greece, and Asia, Anno 1143,	418
A voyage of certaine Englishmen under the conduct of Lewis the French king, unto the holy land, Anno 1147,	418

THE PRINCIPALL NAVIGATIONS OF THE ENGLISH NATION

The Queenes Majesties Letters to the Emperour of Russia, requesting licence, and safe conduct for M. Anthony Jenkinson to passe thorow his kingdome of Russia, into Persia, to the Great Sophie. 1561.

ELIZABETH by the grace of God, Queene of England, &c. to the right excellent, and right mightie Prince, Lord John Basiliwich, Emperour of all Russia, &c. greeting, and most happie increase in all prosperitie. Right mightie Prince, the amitie of your Majestie towards us and our subjects is very pleasant to us to be remembred, which being begun by the goodnesse of God in the reigne of our most deare brother of happie memorie, King Edward the sixt, and afterwards, through your not onely singular humanitie, fed, and nourished, but also through your incredible goodnesse increased, and augmented, is now firmed and established, with all maner of tokens of your benevolence, that now we doubt not, but that from hencefoorth, during many ages, the same shall endure to the praise of God, to both our glories, to the publike great commoditie of our Realmes on either part, and to the private desired hope, and certeine felicitic of all our subjects. And although that this your goodnesse hath bene abundantly extended to all our subjects, that have at any time repaired into any part of your Empire, for the which wee give (as reason is) your Majestie right heartie thanks, and will againe shew the like unto yours, right willingly, whensoever opportunitie shall require; yet the abundance of your benignitie both in receiving, and also in enterteining our faithfull and beloved servant, Anthonie Jenkinson, the bringer of these our letters, is unto us for him privately very thankefull. For besides this, that in all places of your Empire, he not onely by your Majesties sufferance, but also by your commandement, enjoyed much libertie, and great friend-ship, your goodnesse not ceasing in this your domesticall disposition of clemencie, did right willingly, and of your

owne abundant grace, commend the same our welbeloved servant, by your letters sealed with your Imperiall seale, to sundrie forren Princes, unto whom he was minded to journey: which your magnificence did purchase unto him happily, according to his desire, both passage without all perill, through your notable credit, and also atchieving of his journey through your commendation. Thereforelike as these your duplicated benevolences, both that one generally exhibited to all our subjects frequenting that your Realme, and also this the other extended apart to this our right faithfull servant Anthonie Jenkinson, is right assuredly fastened in our remembrance, not onely for a perpetuall and gratefull memoriall, but also for a mutuall and meet compensation: so we desire of your Majestie, to vouchsafe from hencefoorth to conserve and continue the geminate disposition of your benevolences, both generally to all our subjects, and also privately to this our beloved servant. And we doubt not, but that at our request, you will againe graciously shew unto the same Anthony, now admitted into our service, the like favor as heretofore your Majesty of your meere motion did exhibite unto him, being then a private person. And therefore we desire your Majesty eftsoones to grant to the same our servant, your letters of licence, pasport, & safe conduct, through the tenour, authority, and helpe whereof, he, his servants, together with their merchandises, baggages, horses, and goods whatsoever, that shall be brought in, or carried out, by or thorow all your empire, kingdome, dominions, and provinces, may surely and freely journey, go, passe, repasse, depart, and there tary so long as it shall please him: and from thence returne whensoever it shall seeme good to him or his: and as we doubt not, but that your Majesty in the goodnesse of your nature will graciously and abundantly grant all these good offices of humanity, so we do heartily desire that your Majesty wil likewise vouchsafe commend the same our servant, together with all his goods, by your letters to other forren Princes, and specially to the great Sophy, and Emperour of Persia, into whose empire and jurisdictions the same our servant purposeth with his for to journey, chiefly for triall of forren merchandises.

We therefore doe trust that all these our demands shall tend, and have effect, according to the hope of our servant, and to our expectation, for your wealth, for the commodity of both our subjects, lucky to him, thankefull to us, acceptable to your Majesty, and very profitable to our subjects on either part. God grant unto your Majesty long and happy felicity in earth, and everlasting in heaven. Dated in our famous city of London the 25 day of the moneth of April, in the yeere of the creation of the world 5523, and of our Lord God Jesus Christ, 1561, and of our reigne the third.

The Queenes Majesties Letters to the great Sophy of Persia, sent by M. Anthonie Jenkinson, 1561.

ELIZABETH, by the grace of God, Queene of England, &c. To the right mightie, and right victorious Prince, the great Sophie, Emperour of the Persians, Medes, Parthians, Hircans, Carmanians, Margians, of the people on this side, and beyond the river of Tygris, and of all men, and nations, betweene the Caspian sea, and the gulfe of Persia, greeting, and most happie increase in all prosperitie. By the goodnesse of the Almightie God it is ordeined, that those people, which not onely the huge distance of the lands, and the invincible widenesse of the seas, but also the very quarters of the heavens do most farre separate, and set asunder, may neverthelesse through good commendation by writing, both ease, and also communicate betweene them, not onely the conceived thoughts, or deliberations, and gratefull offices of humanitie, but also many commodities of mutuall intelligence. Therefore whereas our faithfull, and right welbeloved servant Anthonie Jenkinson, bearer of these our letters, is determined with our licence, favour, and grace, to passe out of this our Realme, and by Gods sufferance to travell even into Persia, and other your jurisdictions: we minde truely with our good favour, to set forward, and advance that his right laudable purpose: and that the more willingly, for that this his enterprise is onely grounded upon an honest intent, to establish trade of merchandise with your subjects, and with other strangers traffiking in your realmes. Wherfore we have thought good, both to write to your Majestie, and also to desire the same, to vouchsafe at our request, to grant to our sayd servant, Anthonie Jenkinson, good pasports, and safe conducts, by meanes, and authoritie whereof, it may be free and lawfull for

him, together with his familiars, servants, cariages. merchandise, and goods whatsoever, thorow your Realmes, Dominions, Jurisdictions, and Provinces, freely. and without impeachment, to journey, go, passe, repasse, and tary so long as he shall please, and from thence to returne whensoever he or they shall thinke good. If these holy dueties of entertainment, and sweet offices of naturall humanitie may be willingly concluded, sincerely embraced, and firmely observed betweene us, and our Realmes, and subjects, then we do hope that the Almightie God will bring it to passe, that of these small beginnings, greater moments of things shall hereafter spring, both to our furniture and honours, and also to the great commodities, and use of our peoples: so it will be knowen that neither the earth, the seas, nor the heavens, have so much force to separate us, as the godly disposition of naturall humanity, and mutuall benevolence have to joyne us strongly together. God grant unto your Majestie long and happy felicity in earth, and perpetuall in heaven. Dated in England, in our famous citie of London, the 25 day of the moneth of April, in the yere of the creation of the world, 5523, and of our Lord and God Jesus Christ, 1561, and of our reigne the third.

A remembrance given by us the Governours, Consuls, and Assistants of the company of Merchants trading into Russia, the eight day of May 1561, to our trustic friend Anthonic Jenkinson, at his departure towards Russia, and so to Persia, in this our eight journey.

First you shall understand that we have laden in our good ship, called the Swallow, one Chest, the keyes whereof we doe heere deliver you, and also a bill, wherein are written particularly the contents in the sayd Chest, and what every thing did cost: and because, as you know, the sayd Chest is of charge, we desire you to have a speciall regard unto it, and when God shall send you unto Mosco, our mindes and will is, that you, with the advise of our Agents there, doe appoint some such presents for the Emperour and his sonne, either wine, cloth of golde, scarlet, or plate, as to your good discretion shall be thought meet, and when you have delivered unto him the Queenes Majesties Letters, and our sayd present in the name of the Company, we thinke

it good that you make your humble sute unto his Highnesse in our name, to get his licence or safe conduct for you and all other our servants or Agents at all times hereafter with such wares and merchandise as you at this time, or they hereafter at all other times shall thinke good to passe out of his dominions towards Tartaria. Persia, or other places, and also to returne unto Mosco with such wares and merchandises as you shall bring or send from any land or countrey that is not in his dominions, and if it be thought good by you and our Agents there to make composition with the emperor or his officers for some certeine custome or tole upon such goods as we shall passe that way, to the intent we might be the better favored, we refer it to your descretion, foreseeing that ye opening of this matter be not prejudiciall unto our former privileges.

And for the sale of our cloth of gold, plate, pearles, saphyres, and other jewels, we put our trust and confidence in you principally to sell them for ready money, time to good debters, or in barter for good wares, so that you make our other Agents privy how and for what price you sell any of the premisses, and also deliver such summes of money, billes or wares, as you shall receive, unto our said Agents: thinking good further, that if you perceive that the plate or other jewels, or any part thereof will not be sold for profit before your departure from the Mosco, that then you cause them to be safe packed, and set order they may be sent hither againe in our shippes the next yeere, except you perceive that there may be some profit in carrying some part of them into Persia, which we would not to be of any great value.

We have also laden in the sayd Swallow and the other two ships 80 fardles, conteining 400 kersies, as by ye invoice doth appeare, which fardles be packed, & appointed to be caried into Persia: neverthelesse, if you chance to finde good sales for them in the Mosco, we thinke it were good to sell part of them there, and to cary the lesse quantity with you, because we be uncertaine what vent or sale you shall finde in Persia

or other places where you shall come.

If you obtaine the Emperours licence to passe out of his dominions, and to returne, as aforesaid, & that you perceive you may safely do the same, our minde is, that at such time as you thinke best and most convenient for that purpose, you do appoint so many, and such of our hired servants or apprentises as you thinke necessary & meet for our affaires, and may best be spared, to go with you in your said voyage, whereof we would one to be such as you might make privy of all your doings for divers considerations and causes that may happen: which servants and apprentises, we will and command, by this our remembrance, to be obedient unto you as unto us, not onely to goe with you and to doe such things as you command them in your presence, but also to goe unto such countreys or places as you shall appoint them unto, either with wares or without wares, & there to remaine and continue so long as you shall thinke good, and if they or any of them will refuse to do such things as you do appoint them, as aforesaid, or that any of them (be he hired servant or apprentise) do misuse himselfe by any maner of disobedience or disorder, and will not by gentle and faire meanes be reformed, we will that you send him backe to the Mosco, with straight order that he may be sent from thence hither, & let us have knowledge of his evill behavior, to the intent that if he be a hired servant we may pay him his wages according to his service, and if he be an apprentise we may use him according to his deserts.

We will also that you take with you such karsies, scarlet, and other clothes, or any other such wares of ours, as you shall thinke good, and so in the name of God to take your journey towards Persia, either by the way of Astracan and Mare Caspium, or otherwise, as you shall see cause: and when God sendeth you into Persia, our minde is, that you repaire unto the great Sophy with the Queenes Majesties letters, if he be not too farre from the Caspian sea for you to travell, and that you make him such a present as you shall thinke meet, and if you passe by any other kings, princes, or governors, before or after you come to the presence of the Sophy, likewise to make them some present, as you see cause, according to their estate and dignitie, and withall to procure letters of privilege or safeconduct of the sayd Sophy or other princes in as large and ample manner as you can, for the sure establishing of further trade in merchandise by us heereafter to be made, frequented and continued in those parts, not onely that we may freely sell in all places within his dominions such wares as we cary thither, but also buy and bring away any maner of wares or merchandise whatsoever it be, that is for our purpose and commoditie within his dominions, with free passage also for us at all times, to passe as often as we will with our goods and merchandise into any part of India or other countreys thereunto adjoyning, and in like maner to returne thorow his

dominions into Russia or elswhere. And for the sale of our kersies or other wares that you shall have with you, as our trust is that you will doe for our most profit and commoditie: even so we referre all unto your good discretion, aswell in the sale of our sayd goods, as to make our returne in such things as you shall finde there, and thinke best for our profit. But if passage cannot be had into Persia by Astracan, or otherwise, the next Summer, which shalbe in the yeere 1562, then our minde is, that you procure to sell our kersies, & other such wares as are appointed for Persia, in the Mosco, or other the Emperours dominions, if you may sell them for any reasonable price, and then to employ your selfe with such other of your servants, as you shall thinke meet for the search of the passage by Nova Zembla, or els you to returne for England as you thinke good. Provided alwayes, that if you do perceive or understand, that passage is like to be had into Persia the Summer following, which shalbe in the yere 1563, and that you can not sell our kersies in the Emperours dominions, as aforesayd, at a reasonable price: then we will rather they may be kept till the said Summer in the yeere 1563, and then you to proceed forwards upon your journey towards Persia as aforesayd. If passage into Persia cannot be obteined the next yeere, neither good hope of passage in the yeere 1563, neither yet in the meane time good sale of our kersies in the Emperours dominions, then we thinke good for you to see if you can practise to cary your said wares by safe conduct thorow Polonia, or any other wayes unto Constantinople, or els where you thinke beter sale may be had, then in Russia.

Thus have we given you to understand our meanings in this intended adventure: but forasmuch as we do consider and know, that if we should prescribe unto you any certeine way, or direct order what you should doe, we might so worke cleane contrary to our purpose and

intent: therefore knowing your approved wisedome with youre experience, and also your carefull and diligent minde in the atchieving and bringing to good successe (by the helpe of almighty God) all things that you take in hand, we doe commit our whole affaires concerning the said adventure wholly unto your good discretion, praying God so to prosper you, as may be first for his glory, secondly for the honour and commoditie of this realme, and next for our profit, with the increase of your

good name for ever.

And yet further desiring, and also most earnestly requiring you, as you tender the state of our company, that you will have a speciall regard unto the order of our houses & our servants, aswell at Colmogro and Vologda, as at Mosco, and to see and consider if any misorder be amongst our servants or apprentises, wherby you thinke we might hereafter be put to hinderance or losse of any part of our goods or privilege there, that you doe not onely see the same reformed, but also to certifie us thereof by your letter at large, as our trust

is in you.

And for the better knowledge to be had in the prices and goodnes of such things as we do partly suppose you shall finde in the partes of Russia, we doe heerewith deliver you a quantitie of certeine drugges, wherby you may perceive how to know the best, and also there are noted the prices of such wares and drugges as be heere most vendible: also we deliver you heerewith one pound and one ounce weight in brasse, to the end, that you may therby, & with the bill of prices of wares, know what things be worth here. As for the knowledge of silks, we need not to give you any instructions thereof,

other then you know.

And if you understand that any commoditie in Russia be profitable for us to have with you into Persia or other places, our minde is that our Agents shall either provide it for you, or deliver you money to make provision your selfe. And because the Russes say that in traveiling Eastwardes from Colmogro thirty or forty dayes journey, there is the maine sea to be found, we thinke that Richard Johnson might imploy his time that way by land, and to be at Mosco time enough to goe with you into Persia: for if it be true that he may travell to the sea that way, and that he may know how many miles it is towards

the East from Colmogro, it will be a great helpe for us to finde out the straight and passage that way, if any be there to be had.

William Gerard. Governors. William Merike. Thomas Lodge. Blase Sanders.

A compendious and briefe declaration of the journey of M. Anth. Jenkinson, from the famous citie of London into the land of Persia, passing in this same journey thorow Russia, Moscovia, and Mare Caspium, aliâs Hircanum, sent and imployed therein by the right worshipfull Societie of the Merchants Adventurers, for discoverie of Lands, Islands, &c. Being begun the foureteenth day of May, Anno 1561, and in the third yere of the reigne of the Queenes Majestie that now is: this present declaration being directed and written to the foresayd Societie.

FIRST imbarking my selfe in a good shippe of yours, named the Swallow, at Gravesend, having a faire and good winde, our anker then weyed, and committing all to the protection of our God, having in our sailing diversitie of windes, & thereby forced to direct and observe sundry courses (not here rehearsed, because you have bene thereof heretofore amply informed) on the fourteenth day of July, the yere aforesayd I arrived in the bay of S. Nicholas in Russia: and the sixe and twentieth day of the same moneth, after conference then had with your Agents there, concerning your worships affaires, I departed from thence, passing thorow the countrey of Vago, and on the eight day of August then following, I came to Vologda, which is distant from Colmogro, seven hundred miles, where I remained foure dayes, attending the arrivall of one of your boats, wherein was laden a chest of jewels with the present, by your worships appointed for the Emperors Majesty: which being arrived, and the chest received, I therewith departed toward the city of Mosco, and came thither the twentieth day of the same moneth, where I immediatly caused my comming to be signified unto the Secretary of the Imperiall Majesty, with the Queenes Highnesse letters addressed unto the same his Majestie, who informed the Emperour thereof. But his Highnesse having great affaires, and being at that present ready to be married unto a Ladie of Chircassi, of the Mahometicall law,